

Dominion Bureau of Statistics

CENSUS OF CANADA, 1961

Bureau fédéral de la statistique

Census (Demography) Division

Division du recensement (démographie)

Population Section

RECENSEMENT DU CANADA, 1961

Section de la démographie

Advance Report No. AF-9
Catalogue No. 92-523

24-7-1962

Rapport anticipé no AP-9
No de catalogue 92-523

POPULATION

By Official Language and Mother Tongue

Final population counts of the 1961 Census are presented in this report distributed by (a) official language, and (b) a summary grouping of mother tongues (i.e., English, French and all other). Figures are shown for provinces, counties and census divisions, as well as for individual cities, towns, and villages of 10,000 and over.

More detailed classifications of official language and mother tongues by sex, age groups, etc., will be issued at later dates as part of the regular volume series of final reports of the 1961 Census. The purpose of this advance report is to make available summary totals at the earliest possible date.

The census question on "official language" refers to the number of persons who reported they were able to speak either one or both of the official languages of Canada. It should be noted that persons indicated as speaking "English only" or "French only" may also speak other languages and have a mother tongue other than English or French. By "mother tongue" is meant the language the person first learned in childhood and still understands. In the case of infants, this refers to the language commonly spoken in the home.

POPULATION

Selon la langue officielle et la langue maternelle

Le présent rapport donne le chiffre définitif de la population répartie selon a) la langue officielle, et b) un groupement sommaire des langues maternelles (i.e., anglais, français et toutes autres). La répartition est donnée pour les provinces, les comtés et les divisions de recensement, ainsi que pour les cités, villes et villages de 10,000 habitants et plus.

Des classements plus détaillés selon la langue officielle, les langues maternelles selon le sexe, par groupe d'âge, etc., paraîtront plus tard dans la série régulière de volumes contenant les résultats définitifs du recensement de 1961. Le présent rapport anticipé a pour but de faire connaître le plus tôt possible les totaux sommaires.

La question du recensement sur la "langue officielle" visait à savoir le nombre de personnes déclarant pouvoir parler l'une ou l'autre des deux langues officielles du Canada ou les deux. Il faut observer que les personnes déclarant parler "anglais seulement" ou "français seulement" peuvent aussi parler d'autres langues et avoir une langue maternelle autre que l'anglais ou le français. Par "langue maternelle", on entend la langue que la personne a d'abord apprise durant l'enfance et qu'elle comprend encore. Dans le cas des enfants, il s'agit de la langue habituelle de conversation dans la maison.

Population by official language and mother tongue, for Canada and the provinces, 1961

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, Canada et provinces, 1961

Province	Total	Official language Langue officielle				Mother tongue Langue maternelle			Province
		English only Anglais seulement	French only Français seulement	English and French Anglais et français	Neither English nor French Ni anglais ni français	English Anglais	French Français	Other Autres	
Canada . .	18,238,247	12,284,762	3,489,866	2,231,172	232,447	10,660,534	5,123,151	2,454,562	Canada
Newfoundland . .	457,853	450,945	522	5,299	1,087	451,530	3,150	3,173	Terre-Neuve
Prince Edward Is.	104,629	95,296	1,219	7,938	176	95,564	7,958	1,107	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia . .	737,007	684,805	5,938	44,987	1,277	680,233	39,568	17,206	Nouvelle-Écosse
New Brunswick . .	597,936	370,922	112,054	113,495	1,465	378,633	210,530	8,773	Nouveau-Brunswick
Quebec	5,259,211	608,635	3,254,850	1,338,878	56,848	697,402	4,269,689	292,120	Québec
Ontario	6,236,092	5,548,766	95,236	493,270	98,820	4,834,623	425,302	976,167	Ontario
Manitoba	921,686	825,955	7,954	68,368	19,409	584,526	60,899	276,261	Manitoba
Saskatchewan . .	925,181	865,821	3,853	42,074	13,433	638,156	36,163	250,862	Saskatchewan
Alberta	1,331,944	1,253,824	5,534	56,920	15,666	962,319	42,276	327,349	Alberta
British Columbia	1,629,082	1,552,560	2,559	57,504	16,459	1,318,498	26,179	284,405	Colombie-Britannique
Yukon	14,628	13,679	38	825	86	10,869	443	3,316	Yukon
Northwest Terr.	22,998	13,554	109	1,614	7,721	8,181	994	13,823	Territoires du Nord-Ouest

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE								
Division No. 1	188,904	187,363	44	1,385	112	187,734	295	875
St. John's, c.	63,633	62,692	22	877	42	63,042	126	465
Division No. 2	24,779	24,705	3	53	18	24,724	14	41
Division No. 3	23,299	23,250	3	30	16	23,238	13	48
Division No. 4	24,185	22,126	133	1,913	13	22,506	1,571	108
Division No. 5	39,086	38,706	6	316	58	38,712	79	295
Corner Brook, c.	25,185	24,931	2	227	25	24,914	48	223
Division No. 6	38,045	37,731	5	300	9	37,832	84	129
Division No. 7	39,652	39,546	4	86	16	39,555	24	73
Division No. 8	44,659	44,455	7	171	26	44,459	89	111
Division No. 9	21,710	21,612	2	73	23	21,625	16	69
Division No. 10	13,534	11,451	315	972	796	11,145	965	1,424
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD								
Kings	17,893	17,536	44	293	20	17,499	215	179
Prince	40,894	33,568	1,037	6,255	34	33,924	6,667	303
Queens	45,842	44,192	138	1,390	122	44,141	1,076	625
Charlottetown, c.	18,318	17,703	44	539	32	17,811	318	189
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE								
Annapolis	22,649	22,009	30	580	30	21,961	367	321
Antigonish	14,360	12,674	105	1,560	21	12,310	1,365	685
Cape Breton	131,507	127,396	171	3,618	322	123,070	2,674	5,763
Glace Bay, t.-v.	24,186	23,853	18	296	19	23,494	168	524
New Waterford, t.-v.	10,592	9,740	28	818	6	9,473	761	358
Sydney, c.	33,617	32,299	54	1,189	75	30,904	836	1,877
Colchester	34,307	33,804	18	470	15	33,630	154	523
Truro, t.-v.	12,421	12,141	5	265	10	12,200	85	136
Cumberland	37,767	36,429	59	1,213	66	36,495	868	404
Amherst, t.-v.	10,788	9,997	33	742	16	10,110	583	95
Digby	20,216	12,014	1,615	6,562	25	12,480	7,631	105
Guy'sborough	13,274	12,442	62	768	2	12,555	650	69
Halifax	225,723	213,376	414	11,488	445	214,649	6,760	4,314
Dartmouth, c.	46,966	44,818	99	1,984	65	45,103	1,112	751
Halifax, c.	92,511	85,582	173	6,440	316	86,273	3,666	2,572
Hants	26,444	26,079	13	343	9	25,892	116	436
Inverness	18,718	14,003	1,764	2,936	15	12,728	4,374	1,616
Kings	41,747	40,402	62	1,212	71	40,313	726	708
Lunenburg	34,998	34,623	9	331	35	34,693	70	235
Pictou	43,908	42,977	40	869	22	42,775	479	654
Queens	13,155	12,981	17	155	2	12,989	96	70
Richmond	11,374	5,414	607	5,305	48	5,522	5,411	441
Shelburne	15,208	15,042	8	154	4	15,092	84	32
Victoria	8,266	8,074	8	117	67	7,569	72	625
Yarmouth	23,386	15,066	936	7,306	78	15,510	7,671	205
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK								
Albert	12,485	12,166	16	294	9	12,235	150	100
Carleton	23,507	23,068	31	405	3	23,024	273	210
Charlotte	23,285	22,311	70	894	10	22,408	716	161
Gloucester	66,343	7,777	39,150	19,260	156	9,448	56,555	340
Kent	26,667	4,143	12,179	10,150	195	4,029	21,836	802
Kings	25,908	25,234	19	642	13	25,434	217	257
Madawaska	38,983	1,156	25,941	11,808	78	2,020	36,732	231
Edmundston, c.	12,791	796	5,947	6,023	25	1,344	11,354	93
Northumberland	50,035	35,300	6,622	7,792	321	35,706	13,346	983
Queens	11,640	10,958	62	607	13	10,917	553	170
Restigouche	40,973	13,373	13,176	14,361	63	15,675	24,975	323

Note: c. = city; t. = town; vl. = village. - Nota: c. = cité; v. = ville; vl. = village.

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - suite

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
NEW BRUNSWICK - Con. - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin								
St. John	89,251	81,323	614	7,163	151	81,912	5,955	1,384
Lancaster, c.	13,848	12,346	130	1,361	11	12,481	1,180	187
Saint John, c.	55,153	50,025	386	4,617	125	50,378	3,852	923
Sunbury	22,796	19,814	299	2,610	73	19,696	2,400	700
Oromocto, t.-v.	12,170	10,998	113	1,046	13	11,091	803	276
Victoria	19,712	11,608	3,445	4,606	53	11,511	7,393	808
Westmorland	93,679	52,400	10,222	30,798	259	54,739	37,940	1,000
Moncton, c.	43,840	27,813	1,753	14,160	114	29,194	14,105	541
York	52,672	50,291	208	2,105	68	49,879	1,489	1,304
Fredericton, c.	19,683	18,355	94	1,190	44	18,432	749	502
QUEBEC - QUÉBEC								
Abitibi	108,313	4,576	84,927	16,147	2,663	4,262	98,035	6,016
Val-d'Or, t.-v.	10,983	760	7,051	3,042	130	542	9,449	992
Argenteuil	31,830	7,530	13,413	10,835	52	9,690	21,578	562
Arthabaska	45,301	126	40,741	4,405	29	307	44,824	170
Victoriaville, t.-v.	18,720	70	16,277	2,368	5	151	18,501	68
Bagot	21,390	38	19,218	2,124	10	110	21,203	77
Beauce	62,264	109	58,385	3,756	14	300	61,847	117
Beauharnois	49,667	1,464	35,027	13,122	54	2,713	46,591	363
Valleyfield (Salaberry-de-), c.	27,297	712	18,827	7,720	38	1,395	25,703	199
Bellechasse	26,054	47	24,819	1,186	2	94	25,914	46
Berthier	27,325	76	24,402	2,814	33	179	26,988	158
Bonaventure	42,962	5,047	29,835	7,790	290	6,093	35,857	1,012
Brome	13,691	6,027	3,460	4,130	74	7,175	5,990	526
Chambly	146,745	27,982	68,576	49,684	503	35,164	106,919	4,662
Jacques-Cartier, c.	40,807	2,055	27,420	11,145	187	2,601	36,937	1,269
Lafleche, c.	10,984	1,924	5,177	3,840	43	2,455	8,129	400
Longueuil, c.	24,131	2,518	11,409	10,148	56	3,534	19,963	634
St-Hubert, t.-v.	14,380	5,164	4,853	4,317	46	5,933	7,924	523
St-Lambert, c.	14,531	5,929	2,210	6,324	68	7,970	6,157	404
Champlain	111,953	1,729	92,234	17,739	251	3,338	107,640	975
Cap-de-la- Madeleine, c.	26,925	145	21,712	5,038	30	520	26,306	99
Grand'Mère, c.	15,806	265	12,368	3,148	25	622	15,050	134
La Tuque, t.-v.	13,023	279	9,782	2,950	12	613	12,266	144
Shawinigan-S., vl.	12,683	326	10,010	2,342	5	595	12,036	52
Charlevoix	31,012	91	29,298	1,615	8	197	30,759	56
Charlevoix-E.	16,450	42	15,282	1,123	3	101	16,320	29
Charlevoix-O.-W.	14,562	49	14,016	492	5	96	14,439	27
Châteauguay	34,042	8,183	15,503	10,244	112	10,161	22,815	1,066
Chicoutimi	157,196	2,951	135,901	18,179	165	4,693	151,556	947
Arvida, c.	14,460	875	9,533	4,019	33	1,599	12,463	398
Chicoutimi, c.	31,657	206	27,285	4,145	21	385	31,138	134
Chicoutimi-N., c.	11,229	36	10,176	1,004	13	71	11,116	42
Jonquiére, c.	28,588	107	25,397	3,072	12	325	28,186	77
Kénogami, c.	11,816	190	9,761	1,824	41	529	11,196	91
Compton	24,410	3,736	15,127	5,485	62	4,912	19,265	233
Deux-Montagnes	32,837	4,919	20,242	7,591	85	5,886	25,908	1,043
Dorchester	34,711	78	32,689	1,922	22	473	34,173	65
Drummond	58,220	1,335	46,557	10,294	34	2,423	55,577	220
Drummondville, c.	27,909	520	20,915	6,465	9	1,129	26,653	127
Frontenac	30,600	148	28,140	2,307	5	331	30,226	43
Gaspé	74,341	6,116	58,205	9,830	190	8,350	65,592	399
Gaspé-E.	41,333	4,496	29,704	7,065	68	6,424	34,754	155
Gaspé-O.-W.	20,529	885	17,947	1,575	122	1,125	19,182	222
Îles-de-la-Madeleine	12,479	735	10,554	1,190	-	801	11,656	22
Hull	129,111	16,250	59,293	53,061	507	20,841	106,052	2,218
Gatineau	44,308	11,161	18,566	14,428	153	13,428	29,810	1,070
Hull	84,803	5,089	40,727	38,633	354	7,413	76,242	1,148
Gatineau, t.-v.	13,022	1,052	6,860	5,092	18	1,522	11,348	152
Hull, c.	56,929	3,200	25,462	27,944	323	4,648	51,370	911
Huntingdon	14,752	5,648	3,932	4,954	218	5,901	7,580	1,271
Iberville	18,080	297	14,145	3,603	35	477	17,323	280

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - suite

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
QUEBEC - Con. - QUÉBEC - suite								
Joliette	44,969	272	38,491	6,135	71	606	43,925	438
Joliette, c.	18,088	78	14,177	3,805	28	249	17,651	188
Kamouraska	27,138	37	25,790	1,308	3	84	27,024	30
Labelle	29,084	106	26,434	2,531	13	211	28,697	176
Lac-St-Jean	105,230	456	98,174	6,431	169	1,051	103,432	747
Lac-St-Jean-E.	43,920	279	40,412	3,190	39	622	43,145	153
Alma, c.	13,309	34	11,872	1,396	7	97	13,145	67
Lac-St-Jean-O.-W.	61,310	177	57,762	3,241	130	429	60,287	594
Laprairie	31,157	4,849	19,060	7,121	127	4,174	24,705	2,278
L'Assomption	39,440	1,281	30,890	7,230	39	1,931	37,127	382
Lévis	51,842	113	43,611	8,100	18	444	51,266	132
Lauson, c.	11,533	22	9,584	1,925	2	68	11,428	37
Lévis, c.	15,112	41	11,901	3,162	8	118	14,944	50
L'Islet	24,798	28	23,525	1,225	20	68	24,676	54
Lotbinière	30,234	600	27,540	2,061	33	868	29,284	82
Maskinongé	21,274	53	19,619	1,391	211	110	20,684	480
Matane	70,664	222	66,671	3,763	8	449	70,085	130
Matane	35,078	164	32,757	2,154	3	318	34,689	71
Matapédia	35,586	58	33,914	1,609	5	131	35,396	59
Mégantic	57,400	886	48,873	7,622	19	1,652	55,518	230
Thetford Mines, c.	21,618	399	16,612	4,606	1	865	20,661	92
Missisquoi	29,526	4,614	14,653	10,168	91	6,328	22,373	825
Montcalm	18,766	663	15,070	3,015	18	1,055	17,506	205
Montmagny	26,450	32	24,646	1,760	12	80	26,337	33
Montmorency	25,708	664	22,664	2,375	5	823	24,804	81
Montmorency No. 1	20,734	654	18,105	1,974	1	801	19,871	62
Montmorency No. 2	4,974	10	4,559	401	4	22	4,933	19
Montréal & Jésus								
Islands - Îles	1,872,437	414,222	714,756	699,980	43,479	436,606	1,196,510	239,321
Montréal Island - Île.	1,747,696	398,910	647,198	658,622	42,966	419,320	1,095,398	232,978
Beaconsfield, t.-v.	10,064	7,365	391	2,283	25	8,327	1,238	499
Côte-St-Luc, c.	13,266	8,489	256	4,419	102	9,458	959	2,849
Dorval, c.	18,592	10,689	1,922	5,900	81	12,309	5,114	1,169
Lachine, c.	38,630	12,656	10,334	15,309	331	14,809	20,737	3,084
LaSalle, c.	30,904	10,588	8,572	11,527	217	11,513	16,689	2,702
Montréal, c.	1,191,062	212,461	479,411	462,804	36,386	203,562	806,106	181,394
Montréal-N., c.	48,433	4,844	26,634	16,554	401	6,368	39,313	2,752
Mont-Royal, t.-v.	21,182	10,562	1,521	9,016	83	14,045	5,447	1,690
Outremont, c.	30,753	9,220	6,239	14,222	1,072	6,877	15,266	8,590
Pierrefonds, t.-v.	12,171	6,256	2,609	3,222	84	6,524	4,443	1,204
Pointe-aux-								
Trembles, c.	21,926	2,438	12,986	6,420	82	3,105	18,204	617
Pointe-Claire, c.	22,709	16,137	1,324	5,176	72	18,412	3,449	848
Rivière-des-								
Prairies, t.-v.	10,054	115	7,607	2,318	14	191	9,644	219
St-Laurent, c.	49,805	20,559	9,866	18,990	390	24,293	20,441	5,071
St-Michel, c.	55,978	5,809	29,604	17,657	2,908	5,064	39,706	11,208
Verdun, c.	78,317	25,871	21,331	30,855	260	30,818	44,669	2,830
Westmount, c.	25,012	12,921	1,762	10,167	162	17,391	5,088	2,533
Jésus Island - Île	124,741	15,312	67,558	41,358	513	17,286	101,112	6,343
Chomedey, c.	30,445	6,985	14,064	9,229	167	7,956	20,248	2,241
Duvernay, t.-v.	10,939	807	6,082	4,024	26	706	9,661	572
Laval-des-								
Rapides, t.-v.	19,227	1,407	10,857	6,885	78	1,288	16,887	1,052
Pont-Viau, c.	16,077	677	10,460	4,879	61	667	14,784	626
St-Vincent-de-								
Paul, t.-v.	11,214	524	5,998	4,660	32	663	10,108	443
Napierville	11,216	67	10,087	1,028	34	120	10,998	98
Nicolet	30,827	52	28,675	2,090	10	110	30,628	89
Papineau	32,697	2,763	20,388	9,502	44	4,228	28,157	312
Pontiac	19,947	10,352	3,446	5,969	180	10,979	8,327	641
Portneuf	50,711	1,064	44,500	5,101	46	1,853	48,621	237
Québec	331,307	5,622	243,284	81,870	531	14,243	314,138	2,926
Charlesbourg, c.	14,308	36	10,828	3,428	16	107	14,130	71
Giffard, c.	10,129	24	8,613	1,472	20	61	10,010	58
Québec, c.	171,979	1,970	123,719	45,973	317	6,048	164,215	1,716
Ste-Foy, c.	29,716	1,899	16,438	11,334	45	3,588	25,673	455
Sillery, c.	14,109	702	6,249	7,142	16	2,240	11,720	149

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - suite

County or census division Comté ou division de recensement	Total	Official language Langue officielle				Mother tongue Langue maternelle		
		English only Anglais seulement	French only Français seulement	English and French Anglais et français	Neither English nor French Ni anglais ni français	English Anglais	French Français	Other Autres
QUEBEC - Con. - QUÉBEC - fin								
Richelieu	38,565	379	32,477	5,683	26	643	37,678	244
Sorel, c.	17,147	198	13,866	3,077	6	330	16,725	92
Richmond	42,232	3,388	29,544	9,240	60	5,337	36,624	271
Asbestos, t.-v.	11,083	320	8,750	2,012	1	582	10,443	58
Rimouski	65,295	142	59,560	5,507	86	386	64,687	222
Rimouski, t.-v.	17,739	49	15,108	2,538	44	159	17,504	76
Rouville	25,979	2,558	17,931	5,466	24	3,504	22,166	309
Saguenay	81,900	7,733	56,049	13,207	4,911	8,651	64,724	8,525
Sept-Îles, c.	14,196	1,147	9,195	3,792	62	1,473	12,188	535
Shefford	54,963	3,042	38,159	13,705	57	4,935	49,475	553
Granby, c.	31,463	1,347	21,261	8,834	21	2,339	28,817	307
Sherbrooke	80,490	7,635	46,472	26,275	108	11,344	68,170	976
Sherbrooke, c.	66,554	4,258	39,188	23,013	95	6,986	58,736	832
Soulanges	10,075	176	7,323	2,551	25	388	9,611	76
Stanstead	36,095	6,419	19,142	10,509	25	8,318	27,547	230
Magog, c.	13,139	870	8,232	4,028	9	1,462	11,627	50
St-Hyacinthe	44,993	129	37,520	7,321	23	338	44,377	278
St-Hyacinthe, c.	22,354	65	17,547	4,733	9	197	22,037	120
St-Jean	38,470	3,016	23,616	11,741	97	3,950	33,517	1,003
St-Jean, c.	26,988	2,341	15,891	8,667	89	2,936	23,292	760
St-Maurice	109,873	1,436	85,572	22,730	135	3,386	105,936	551
Shawinigan, c.	32,169	451	25,102	6,600	16	956	31,094	119
Trois-Rivières, c.	53,477	901	39,407	13,070	99	2,130	50,991	356
Témiscamingue	60,288	6,045	37,680	16,183	380	6,440	50,948	2,900
Noranda, c.	11,477	3,153	3,468	4,705	151	3,261	6,868	1,348
Rouyn, c.	18,716	859	11,849	5,899	109	924	16,925	867
Témiscouata	69,318	93	64,196	5,018	11	291	68,939	88
Rivière-du-Loup	40,239	43	36,834	3,355	7	181	39,994	64
Rivière-du-Loup, c.	10,835	22	8,641	2,171	1	104	10,712	19
Témiscouata	29,079	50	27,362	1,663	4	110	28,945	24
Terrebonne	102,275	5,887	69,513	26,673	202	8,143	91,775	2,357
St-Jérôme, c.	24,546	142	18,284	6,103	17	343	24,048	155
Ste-Thérèse, c.	11,771	309	8,197	3,191	74	503	10,865	403
Vaudreuil	28,681	5,301	14,319	9,013	48	6,784	21,201	696
Verchères	25,697	1,451	19,142	5,082	22	1,954	23,451	292
Wolfe	18,335	260	16,634	1,438	3	411	17,890	34
Yamaska	16,058	24	15,085	943	6	56	15,939	63
ONTARIO								
Algoma	111,408	92,524	2,518	13,804	2,562	77,131	13,244	21,033
Sault Ste. Marie, c.	43,088	38,160	196	3,283	1,449	30,005	2,469	10,614
Brant	83,839	81,364	78	1,873	524	73,654	771	9,414
Brantford, c.	55,201	53,227	55	1,535	384	48,354	638	6,209
Bruce	43,036	42,699	18	260	59	40,296	74	2,666
Carleton	352,932	244,597	15,003	89,440	3,892	244,058	80,941	27,933
Eastview, t.-v.	24,555	7,849	3,556	12,879	271	8,355	14,976	1,224
Ottawa, c.	268,206	188,819	8,989	66,972	3,426	188,072	56,882	23,252
Cochrane	95,666	45,603	15,537	32,488	2,038	37,734	44,147	13,785
Timmins, t.-v.	29,270	15,394	1,942	11,445	489	12,610	11,961	4,699
Dufferin	16,095	15,892	6	157	40	15,215	41	839
Dundas	17,162	16,069	145	860	88	15,273	739	1,150
Durham	39,916	39,049	37	715	115	36,217	232	3,467
Elgin	62,862	61,177	50	1,190	445	54,744	484	7,634
St. Thomas, c.	22,469	21,943	17	444	65	20,913	92	1,464
Essex	258,218	221,504	2,081	31,580	3,053	184,484	27,789	45,945
Riverside, t.-v.	18,089	15,599	118	2,336	36	14,286	1,865	1,938
Windsor, c.	114,367	100,384	689	11,623	1,671	80,343	9,591	24,433
Frontenac	87,534	83,286	186	3,683	379	81,028	1,714	4,792
Kingston, c.	53,526	50,522	143	2,514	347	48,648	1,109	3,769
Glenegarry	19,217	8,859	2,382	7,910	66	9,516	9,133	568
Grenville	22,864	21,601	70	1,123	70	20,249	671	1,944
Grey	62,005	61,390	25	450	140	58,942	140	2,923
Owen Sound, c.	17,421	17,214	9	152	46	16,926	55	440
Haldimand	28,197	27,683	18	375	121	25,349	154	2,694

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - suite

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
ONTARIO - Con. - suite								
Haliburton	8,928	8,606	34	282	6	8,502	197	229
Halton	106,967	102,702	145	3,563	557	93,868	1,136	11,963
Burlington, t.-v.	47,008	45,219	56	1,485	248	41,055	493	5,460
Georgetown, t.-v.	10,298	10,013	12	242	31	9,506	88	704
Oakville, t.-v.	10,366	9,721	23	516	106	8,614	141	1,611
Hastings	93,377	89,590	320	3,264	203	88,023	2,013	3,341
Belleville, c.	30,655	29,489	71	1,005	90	29,180	393	1,082
Trenton, t.-v.	13,183	12,434	86	619	44	12,037	497	649
Huron	53,805	52,213	68	1,439	85	49,347	938	3,520
Kenora	51,474	42,870	218	2,747	5,639	30,501	2,214	18,759
Kenora, t.-v.	10,904	10,247	22	583	52	8,459	453	1,992
Kent	89,427	82,838	369	5,845	375	73,821	4,613	10,993
Chatham, c.	29,826	28,164	80	1,430	152	25,499	909	3,418
Lambton	102,131	96,255	371	4,943	562	88,316	3,542	10,273
Sarnia, c.	50,976	46,701	271	3,588	416	43,267	2,682	5,027
Lanark	40,313	38,657	267	1,127	262	38,502	823	988
Leeds	46,889	44,767	244	1,765	113	43,281	1,199	2,409
Brockville, t.-v.	17,744	16,716	58	897	73	16,189	506	1,049
Lennox & Addington	23,717	23,334	15	355	13	22,941	130	646
Lincoln	126,674	120,224	231	4,989	1,230	95,510	2,454	28,710
St. Catharines, c.	84,472	79,733	185	3,906	648	65,922	2,133	16,417
Manitowlin	11,176	10,814	19	126	217	8,266	90	2,820
Middlesex	221,422	213,132	216	6,690	1,384	194,567	1,940	24,915
London, c.	169,569	162,535	173	5,859	1,002	150,086	1,656	17,827
Muskoka	26,705	25,672	40	761	232	25,112	456	1,137
Nipissing	70,568	41,594	6,168	22,277	529	41,117	25,408	4,043
North Bay, c.	23,781	18,072	292	5,226	191	17,628	4,434	1,719
Norfolk	50,475	48,744	51	1,183	497	39,127	392	10,956
Northumberland	41,892	40,896	28	830	138	39,854	322	1,716
Cobourg, t.-v.	10,646	10,281	4	311	50	10,095	136	415
Ontario	135,895	130,804	219	4,065	807	117,016	2,063	16,816
Oshawa, c.	62,415	59,374	148	2,317	576	50,403	1,382	10,630
Whitby, t.-v.	14,685	14,280	10	340	55	12,873	124	1,688
Oxford	70,499	68,918	86	1,098	397	61,847	474	8,178
Woodstock, c.	20,486	20,000	30	347	109	18,430	149	1,907
Parry Sound	29,632	27,987	54	1,529	62	26,979	1,009	1,644
Peel	111,575	106,398	123	4,090	964	98,144	1,256	12,175
Brampton, t.-v.	18,467	17,719	23	532	193	15,939	174	2,354
Perth	57,452	56,725	21	598	108	51,510	199	5,743
Stratford, c.	20,467	20,097	7	306	57	19,014	115	1,338
Peterborough	76,375	74,556	34	1,661	124	73,280	468	2,627
Peterborough, c.	47,185	45,915	25	1,171	74	45,136	331	1,718
Prescott	27,226	3,345	11,718	12,055	108	4,415	22,491	320
Prince Edward	21,108	20,626	16	445	21	20,141	183	784
Rainy River	26,531	24,814	93	1,258	366	20,384	1,085	5,062
Renfrew	89,635	81,267	588	7,509	271	74,688	5,498	9,449
Pembroke, t.-v.	16,791	14,042	152	2,548	49	13,668	1,742	1,381
Russell	20,892	4,065	8,753	7,996	78	4,196	16,166	530
Simcoe	141,271	130,707	861	9,168	535	125,230	7,552	8,489
Barrie, c.	21,169	20,382	38	700	49	19,722	335	1,112
Orillia, t.-v.	15,345	14,921	18	331	75	14,400	125	820
Stormont	57,867	31,985	4,143	21,494	245	34,416	21,206	2,245
Cornwall, c.	43,639	21,078	3,476	18,996	89	23,919	18,496	1,224
Sudbury	165,862	102,248	10,993	49,851	2,770	82,559	54,940	28,363
Sudbury, c.	80,120	52,034	3,140	23,220	1,726	39,668	23,337	17,115
Thunder Bay	138,518	126,197	1,059	7,470	3,792	90,639	6,142	41,737
Fort William, c.	45,214	43,142	60	1,280	732	31,927	753	12,534
Port Arthur, c.	45,276	41,853	137	1,795	1,491	29,301	1,175	14,800
Timiskaming	50,971	35,210	4,005	11,397	359	31,802	13,617	5,552
Victoria	29,750	29,329	15	359	47	28,853	126	771
Lindsay, t.-v.	11,399	11,147	6	216	30	10,991	70	338
Waterloo	176,754	170,471	245	4,198	1,840	134,488	1,764	40,502
Galt, c.	27,830	26,476	94	888	372	23,962	475	3,393
Kitchener, c.	74,485	71,493	91	1,957	944	54,748	856	18,881
Preston, t.-v.	11,577	11,288	8	252	29	9,966	96	1,515
Waterloo, c.	21,366	20,748	21	528	69	17,027	164	4,175

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - suite

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
ONTARIO - Con. - fin								
Welland	164,741	149,352	1,646	11,557	2,186	121,199	10,336	33,206
Niagara Falls, c. . .	22,351	20,452	61	1,127	711	15,875	719	5,757
Port Colborne, t.-v. .	14,886	13,042	118	1,570	156	9,755	1,486	3,645
Welland, c.	36,079	28,807	1,266	5,454	552	20,784	5,976	9,319
Wellington	84,702	82,193	66	1,578	865	73,750	466	10,486
Guelph, c.	39,838	38,234	34	923	647	33,821	276	5,741
Wentworth	358,837	340,436	608	12,107	5,686	284,523	5,604	68,710
Dundas, t.-v.	12,912	12,554	12	311	35	11,991	75	846
Hamilton, c.	273,991	258,321	525	9,735	5,410	209,922	4,791	59,278
York	1,733,108	1,604,928	2,932	73,693	51,555	1,320,019	24,516	388,573
Forest Hill, vl. . . .	20,489	18,631	9	1,700	149	15,987	147	4,355
Leaside, t.-v.	18,579	17,617	10	892	60	17,413	115	1,051
Long Branch, vl. . . .	11,039	10,539	18	451	31	9,642	228	1,169
Mimico, t.-v.	18,212	17,111	28	857	216	14,804	318	3,090
New Toronto, t.-v. . .	13,384	12,665	36	571	112	10,825	378	2,181
Richmond Hill, t.-v. .	16,446	15,784	23	575	64	15,094	167	1,185
Toronto, c.	672,407	600,221	1,647	34,464	36,075	437,648	13,538	221,221
MANITOBA								
Division No. 1	28,734	17,728	2,019	7,452	1,535	4,316	8,922	15,496
Division No. 2	36,105	30,980	464	2,366	2,295	11,882	2,604	21,619
Division No. 3	21,980	18,842	451	2,548	139	15,607	2,642	3,731
Division No. 4	14,217	13,723	26	455	13	12,489	351	1,377
Division No. 5	31,402	30,235	47	568	552	18,691	403	12,308
Division No. 6	30,929	25,747	566	4,352	264	19,973	4,437	6,519
Portage la Prairie, c. .	12,388	11,757	49	526	56	10,504	419	1,465
Division No. 7	49,536	46,934	232	2,224	146	42,050	1,713	5,773
Brandon, c.	28,166	27,113	36	923	94	24,175	490	3,501
Division No. 8	21,617	20,439	72	828	278	18,628	649	2,340
Division No. 9	11,832	11,116	23	529	164	8,536	445	2,851
Division No. 10	19,296	18,862	19	318	97	15,205	203	3,888
Division No. 11	13,447	12,956	6	167	318	6,991	62	6,394
Division No. 12	28,686	25,652	206	2,059	769	13,607	2,003	13,076
Division No. 13	12,880	11,603	132	1,004	141	9,997	987	1,896
Division No. 14	6,702	6,446	18	111	127	3,565	100	3,037
Division No. 15	14,906	13,993	60	706	147	10,498	609	3,799
Division No. 16	46,781	39,077	178	2,171	5,355	23,917	1,661	21,203
Flin Flon, t.-v.	11,104	10,611	22	431	40	9,113	319	1,672
Division No. 17	21,323	18,922	232	1,878	291	11,887	1,751	7,685
Division No. 18	15,403	13,855	95	750	703	5,167	709	9,527
Division No. 19	19,921	16,126	419	2,652	724	8,142	2,766	9,013
Division No. 20	475,989	432,719	2,689	35,230	5,351	323,378	27,882	124,729
East Kildonan, c. . . .	27,305	26,431	26	629	219	19,094	320	7,891
St. Boniface, c.	37,600	22,515	1,313	13,516	256	19,536	13,370	4,694
St. James, c.	33,977	32,635	56	1,245	41	30,850	669	2,458
Transcona, t.-v. . . .	14,248	13,166	57	928	97	9,885	797	3,566
West Kildonan, c. . . .	20,077	19,455	24	488	110	12,815	216	7,046
Winnipeg, c.	265,429	248,265	699	12,356	4,109	173,768	7,496	84,165
SASKATCHEWAN								
Division No. 1	38,875	36,018	189	2,559	109	31,395	2,355	5,125
Division No. 2	33,760	32,233	101	1,362	64	26,856	1,210	5,694
Division No. 3	28,245	22,399	573	5,131	142	18,508	5,175	4,562
Division No. 4	17,925	16,376	116	1,351	82	12,946	1,286	3,693
Division No. 5	45,396	43,836	87	1,254	219	29,783	1,014	14,599
Division No. 6	154,400	148,542	269	4,879	710	117,385	3,224	33,791
Regina, c.	112,141	108,198	157	3,259	527	86,803	1,897	23,441
Division No. 7	61,340	59,411	83	1,506	340	50,239	1,077	10,024
Moose Jaw, c.	33,206	32,181	50	851	124	28,747	547	3,912
Division No. 8	41,328	40,514	37	562	215	30,548	381	10,399
Swift Current, c. . . .	12,186	11,888	23	214	61	9,225	171	2,790
Division No. 9	50,021	47,679	30	428	1,884	20,021	213	29,787
Division No. 10	33,977	32,906	39	392	640	19,768	220	13,989
Division No. 11	125,846	121,414	248	3,689	495	96,464	2,196	27,186
Saskatoon, c.	95,526	91,794	207	3,117	408	73,385	1,764	20,377

Population by official language and mother tongue for counties and census divisions and incorporated centres of 10,000 and over, 1961 - Con.

Population selon la langue officielle et la langue maternelle, comtés, divisions de recensement et centres constitués de 10,000 habitants et plus, 1961 - fin

County or census division - Comté ou division de recensement	Total	Official language - Langue officielle				Mother tongue - Langue maternelle		
		English only - Anglais seulement	French only - Français seulement	English and French - Anglais et français	Neither English nor French - Ni anglais ni français	English - Anglais	French - Français	Other - Autres
SASKATCHEWAN - Con. - fin								
Division No. 12	28,283	26,707	77	1,142	357	22,019	942	5,322
Division No. 13	32,994	32,402	49	467	76	24,620	333	8,041
Division No. 14	54,564	50,798	346	2,662	758	38,594	2,559	13,411
Division No. 15	83,669	73,761	914	7,535	1,459	44,820	7,482	31,367
Prince Albert, c. . . .	24,168	21,616	160	2,280	112	17,779	2,046	4,343
Division No. 16	45,020	39,636	419	4,033	932	26,369	3,888	14,763
North Battleford, c. . .	11,230	10,468	31	665	66	8,679	589	1,962
Division No. 17	28,830	25,802	179	2,258	591	20,379	2,100	6,351
Division No. 18	20,708	15,387	97	864	4,360	7,442	508	12,758
ALBERTA								
Division No. 1	39,140	38,325	32	515	268	26,759	254	12,127
Medicine Hat, c. . . .	24,484	23,910	19	351	204	16,931	179	7,374
Division No. 2	83,306	80,765	54	1,231	1,256	57,213	539	25,554
Lethbridge, c. . . .	35,454	34,390	24	647	393	27,239	256	7,959
Division No. 3	30,967	29,972	38	573	384	22,883	378	7,706
Division No. 4	15,020	14,786	11	189	34	11,894	104	3,022
Division No. 5	38,115	36,972	67	759	317	29,004	540	8,571
Division No. 6	317,989	305,664	413	9,841	2,071	262,691	4,001	51,297
Calgary, c. . . .	249,641	239,153	345	8,386	1,757	206,052	3,212	40,377
Forest Lawn, t.-v. . . .	12,263	11,830	22	302	109	9,075	208	2,980
Division No. 7	40,837	39,714	83	955	85	34,158	751	5,928
Division No. 8	76,533	74,673	75	1,286	499	64,370	791	11,372
Red Deer, c. . . .	19,612	19,077	21	458	56	16,963	269	2,380
Division No. 9	20,274	19,022	37	844	371	14,173	370	5,731
Division No. 10	70,177	67,685	81	1,057	1,354	40,043	751	29,383
Division No. 11	410,679	384,166	1,447	21,405	3,661	291,354	15,243	104,082
Edmonton, c. . . .	281,027	263,564	729	13,948	2,786	200,707	8,690	71,630
Jasper Place, t.-v. . . .	30,530	28,883	91	1,410	146	23,494	1,096	5,940
Division No. 12	47,310	35,241	1,323	8,368	2,378	19,327	8,564	19,419
Division No. 13	45,431	42,535	147	2,043	706	27,899	1,720	15,812
Division No. 14	19,282	18,063	109	900	210	14,055	735	4,492
Division No. 15	76,884	66,241	1,617	6,954	2,072	46,496	7,535	22,853
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE								
Division No. 1	34,244	32,969	42	998	235	27,508	595	6,141
Division No. 2	70,707	67,427	103	1,812	1,365	52,747	896	17,064
Trail, c. . . .	11,580	11,084	19	349	128	8,847	177	2,556
Division No. 3	94,646	91,068	114	2,544	920	72,273	1,187	21,186
Kelowna, c. . . .	13,188	12,730	13	377	68	10,402	162	2,624
Penticton, c. . . .	13,859	13,445	13	335	66	12,104	155	1,600
Vernon, c. . . .	10,250	9,872	15	259	104	7,886	142	2,222
Division No. 4	907,531	863,428	1,425	33,772	8,906	737,326	14,786	155,419
New Westminster, c. . .	33,654	32,109	60	1,258	227	28,116	763	4,775
North Vancouver, c. . .	23,656	22,795	28	724	109	20,937	242	2,477
Vancouver, c. . . .	384,522	362,101	526	15,505	6,390	298,620	5,183	80,719
Division No. 5	290,835	277,322	408	10,771	2,334	253,698	4,142	32,995
Nanaimo, c. . . .	14,135	13,727	15	333	60	12,714	133	1,288
Port Alberni, c. . . .	11,560	10,550	33	707	270	8,386	552	2,622
Victoria, c. . . .	54,941	51,558	83	2,243	1,057	46,981	773	7,187
Division No. 6	66,290	63,669	114	1,779	728	53,583	947	11,760
Kamloops, c. . . .	10,076	9,581	22	325	148	8,501	137	1,438
Division No. 7	21,325	20,566	15	591	153	16,577	253	4,495
Division No. 8	74,240	70,410	186	2,717	927	53,476	1,906	18,858
Prince George, c. . . .	13,877	13,265	16	462	134	10,982	300	2,595
Division No. 9	38,203	36,226	71	1,365	541	25,757	642	11,804
Prince Rupert, c. . . .	11,987	11,405	15	393	174	8,749	159	3,079
Division No. 10	31,061	29,475	81	1,155	350	25,553	825	4,683
Dawson Creek, c. . . .	10,946	10,392	31	484	39	9,294	364	1,288

